INSTALLATION INSTRUCTIONS
27 " (68.6 CM) AND 30" (76.2 CM) ELECTRIC SINGLE AND DOUBLE BUILT-IN OVEN

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION
FOUR ÉLECTRIQUE ENCASTRÉ
27" (68,6 CM) ET 30" (76,2 CM) - SIMPLE ET DOUBLE

Table of Contents/Table des matières

BUILT-IN OVEN SAFETY 1
INSTALLATION REQUIREMENTS 2
Tools and Parts 2
Location Requirements 2
Electrical Requirements 5
INSTALLATION INSTRUCTIONS 6
Prepare Built-In Oven 6
Remove Oven Door 6
Positioning Oven Feet for Multiple Cabinet Cutout Heights 7
Make Electrical Connection 10
Install Oven 12
Complete Installation 14

SÉCURITÉ DU FOUR ENCASTRÉ 17
EXIGENCES D'INSTALLATION 17
Outillage et pièces 17
Exigences d'emplacement 18
Spécifications électriques 20
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION 22
Préparation du four encastré 22
Dépose de la porte du four 22
Positionnement des pieds du four pour des ouvertures d'encastrement de hauteur différente 23
Raccordement électrique 26
Installation du four 28
Achever l'installation 30

BUILT-IN OVEN SAFETY

Your safety and the safety of others are very important.

We have provided many important safety messages in this manual and on your appliance. Always read and obey all safety messages.

This is the safety alert symbol.

This symbol alerts you to potential hazards that can kill or hurt you and others.

All safety messages will follow the safety alert symbol and either the word "DANGER" or "WARNING." These words mean:

⚠ DANGER — **You can be killed or seriously injured if you don't immediately follow instructions.**

⚠ WARNING — **You can be killed or seriously injured if you don't follow instructions.**

All safety messages will tell you what the potential hazard is, tell you how to reduce the chance of injury, and tell you what can happen if the instructions are not followed.

IMPORTANT:
Save for local electrical inspector's use.

IMPORTANT :
À conserver pour consultation par l'inspecteur local des installations électriques.

www.goedekers.com

INSTALLATION REQUIREMENTS

Tools and Parts

Gather the required tools and parts before starting installation. Read and follow the instructions provided with any tools listed here.

Tools needed

- Phillips screwdriver
- Measuring tape
- Hand or electric drill (for wall cabinet installations)
- 1" (2.5 cm) drill bit (for wall cabinet installations)
- Level
- Flat-blade screwdriver

Parts needed

- UL listed or CSA approved conduit connector
- UL listed wire connectors

Parts supplied

- #8-14 x 1" screws - single ovens (2), double ovens (4)
- Two #8-18 x ⅜" screws - bottom vent
- Four #8-18 x ¼" screws - bottom vent trim
- Four #8-18 x ⅜" screws - double oven feet
- Bottom vent
- Bottom vent trim
- Two feet - double oven
- Two front feet - double oven
- Four grommets - single ovens (2), double ovens (4)*
- Foam strip - single oven**

Check local codes. Check existing electrical supply. See "Electrical Requirements."

It is recommended that all electrical connections be made by a licensed, qualified electrical installer.

*Grommets not included with models KEBK171B, KEBK101B, KEBK276B, KEBK206B, KEBS179B, KEBS109B, KEBS277B, KEBS279B, KEBS207B, KEBS209B, KEBU109B and KEBU209B.

**Foam strip not included with double oven.

Location Requirements

IMPORTANT: Observe all governing codes and ordinances.

- Cabinet opening dimensions that are shown must be used. Given dimensions provide minimum clearance with oven.
- Recessed installation area must provide complete enclosure around the recessed portion of the oven.
- Grounded electrical supply is required. See "Electrical Requirements" section.
- Electrical supply junction box should be located 3" (7.6 cm) maximum below the support surface when the oven is installed in a wall cabinet. A 1" (2.5 cm) minimum diameter hole should have been drilled in the right rear or left rear corner of the support surface to pass the appliance cable through to the junction box.

  NOTE: For undercounter installation, it is recommended that the junction box be located in the adjacent right or left cabinet. If you are installing the junction box on rear wall behind oven, it is recommended that the junction box be recessed and located in the upper center of the cabinet.
- Oven support surface must be solid, level and flush with bottom of cabinet cutout.
- Floor must be able to support a single oven weight of 129 lbs (59 kg) for 27" (68.6 cm) models or 154 lbs (70 kg) for 30" models (76.2 cm).
- Floor must be able to support a double oven weight of 251 lbs (114 kg) for 27" (68.6 cm) models or 288 lbs (131 kg) for 30" (76.2 cm) models.

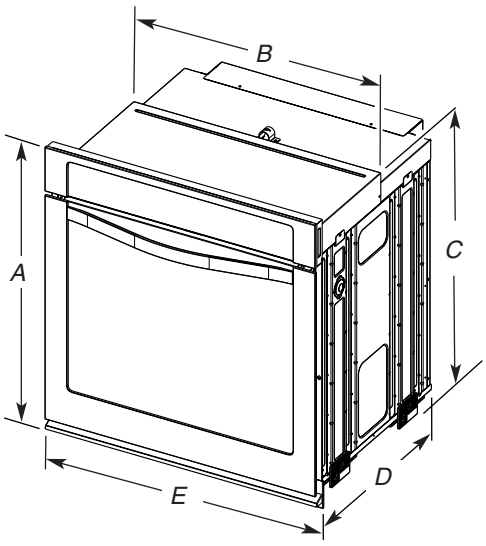
  IMPORTANT: To avoid damage to your cabinets, check with your builder or cabinet supplier to make sure that the materials used will not discolor, delaminate or sustain other damage. This oven has been designed in accordance with the requirements of UL and CSA International and complies with the maximum allowable wood cabinet temperatures of 194°F (90°C).

Undercounter Installation (with cooktop installed above):

Ovens approved for this type of installation have an approval label located on the top of the oven. Refer to undercounter installation instructions for cutout dimensions and approved oven cooktop combinations (separate sheet).

GOEDEKERS
True Value since 1951

Product Dimensions - Single Ovens



27" (68.6 cm) models

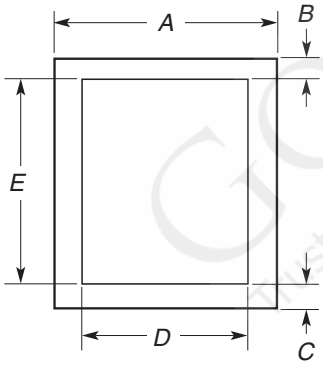
A. 28¾" (72.8 cm) max. overall height
B. 25 7⁄16" (64.6 cm) max. recessed width
C. 26¾" (67.9 cm) recessed height
D. 23 ¼" (59.1 cm) max. recessed depth
E. 27" (68.6 cm) overall width

30" (76.2 cm) models

A. 28¾" (72.8 cm) max. overall height
B. 28½" (72.4 cm) max. recessed width
C. 26¾" (67.9 cm) recessed height
D. 23 ¼" (59.1 cm) max. recessed depth
E. 30" (76.2 cm) overall width

Cabinet Dimensions - Single Ovens

Single Oven Undercounter (without cooktop installed above)



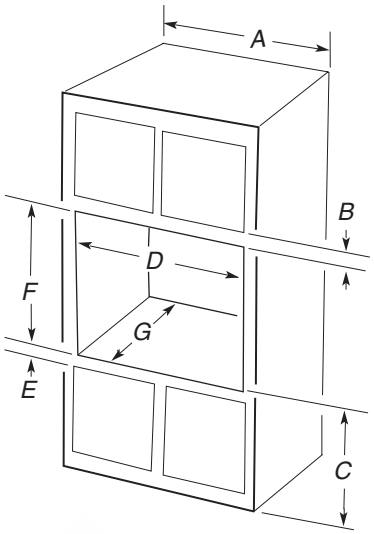
27" (68.6 cm) models

A. 27" (68.6 cm) min. cabinet width
B. 1½" (3.8 cm) min. top of cutout to underside of countertop
C. 5¼" (13.3 cm) bottom of cutout to floor
D. 25½" (64.8 cm) cutout width
E. 28" (71.2 cm) min. cutout height

30" (76.2 cm) models

A. 30" (76.2 cm) min. cabinet width
B. 1½" (3.8 cm) min. top of cutout to underside of countertop
C. 5¼" (13.3 cm) bottom of cutout to floor
D. 28½" (72.4 cm) cutout width
E. 28" (71.2 cm) min. cutout height

Single Ovens Installed in Cabinet



27" (68.6 cm) models

A. 27" (68.6 cm) min. cabinet width
B. 1" (2.5 cm) top of cutout to bottom of upper cabinet door
C. 32" (81.3 cm) bottom of cutout to floor
D. 25½" (64.8 cm) cutout width
E. 1½" (3.8 cm) min. bottom of cutout to top of cabinet door
F. 28" (71.2 cm) recommended cutout height*
G. 24" (60.7 cm) cutout depth

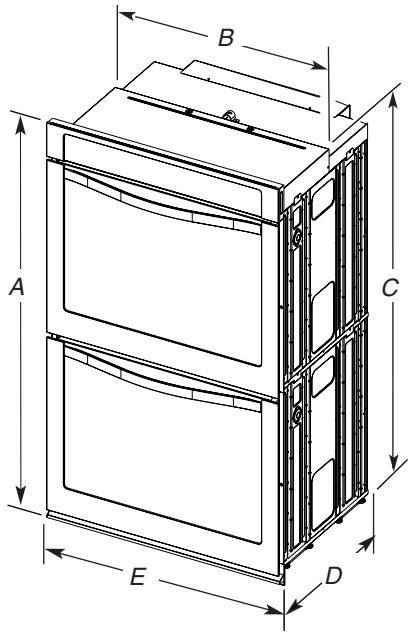
30" (76.2 cm) models

A. 30" (76.2 cm) min. cabinet width
B. 1" (2.5 cm) top of cutout to bottom of upper cabinet door
C. 32" (81.3 cm) bottom of cutout to floor
D. 28½" (72.4 cm) cutout width
E. 1½" (3.8 cm) min. bottom of cutout to top of cabinet door
F. 28" (71.2 cm) recommended cutout height*
G. 24" (60.7 cm) cutout depth

NOTE: The cutout height can be between 26 15⁄16" (68.4 cm) and 29 7⁄16" (74.8 cm) for single ovens.

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

Product Dimensions - Double Ovens



27" (68.6 cm) models

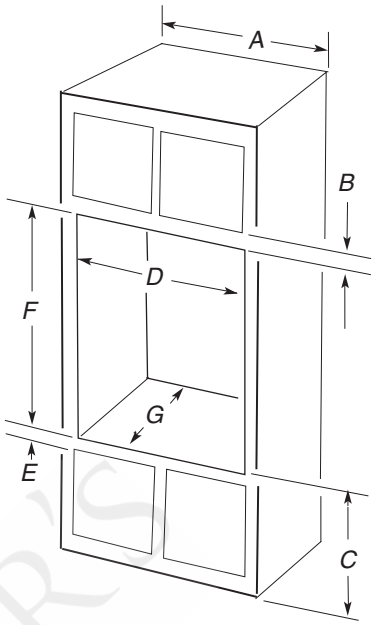
A. 51 3/16" (130.0 cm) max. overall height
B. 25 7/16" (64.6 cm) max. recessed width
C. 48 13/16" (124.0 cm) recessed height
D. 23 1/4" (59.1 cm) max. recessed depth
E. 27" (68.6 cm) overall width

30" (76.2 cm) models

A. 51 3/16" (130.0 cm) max. overall height
B. 28 1/2" (72.4 cm) max. recessed width
C. 48 13/16" (124.0 cm) recessed height
D. 23 1/4" (59.1 cm) max. recessed depth
E. 30" (76.2 cm) overall width

Cabinet Dimensions - Double Ovens

Double Ovens Installed in Cabinet



27" (68.6 cm) models

A. 27" (68.6 cm) min. cabinet width
B. 1" (2.5 cm) top of cutout to bottom of upper cabinet door
C. 14¾" (37.5 cm) bottom of cutout to floor is recommended. 4"-14¾" (10.2-37.5 cm) bottom of cutout to floor is acceptable.
D. 25½" (64.8 cm) cutout width
E. 1½" (3.8 cm) min. bottom of cutout to top of cabinet door
F. 50 1/4" (127.6 cm) recommended cutout height*
G. 24" (60.7 cm) cutout depth

30" (76.2 cm) models

A. 30" (76.2 cm) min. cabinet width
B. 1" (2.5 cm) top of cutout to bottom of upper cabinet door
C. 14¾" (37.5 cm) bottom of cutout to floor is recommended. 4"-14¾" (10.2-37.5 cm) bottom of cutout to floor is acceptable.
D. 28½" (72.4 cm) cutout width
E. 1½" (3.8 cm) min. bottom of cutout to top of cabinet door
F. 50 1/4" (127.6 cm) recommended cutout height*
G. 24" (60.7 cm) cutout depth

NOTE: The cutout height can be between 48⅞" (124.1 cm) and 52 3/16" (132.6 cm) for double ovens.

GOEDEKER'S Trusted since 1951

If codes permit and a separate ground wire is used, it is recommended that a qualified electrical installer determine that the ground path and the wire gauge are in accordance with local codes.

Check with a qualified electrical installer if you are not sure the oven is properly grounded.

This oven must be connected to a grounded metal, permanent wiring system.

Be sure that the electrical connection and wire size are adequate and in conformance with the National Electrical Code, ANSI/NFPA 70-latest edition or CSA Standards C22.1-94, Canadian Electrical Code, Part 1 and C22.2 No. O-M91-latest edition, and all local codes and ordinances.

A copy of the above code standards can be obtained from:

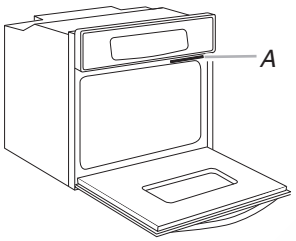
National Fire Protection Association
1 Batterymarch Park
Quincy, MA 02169-7471

CSA International
8501 East Pleasant Valley Road
Cleveland, OH 44131-5575

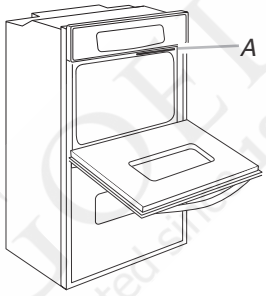
Electrical Connection

To properly install your oven, you must determine the type of electrical connection you will be using and follow the instructions provided for it here.

- Oven must be connected to the proper electrical voltage and frequency as specified on the model/serial number rating plate. The model/serial number rating plate is located under the control panel on single ovens and under the control panel on the upper oven cavity on double ovens. See the following illustrations.



Single Oven
A. Model/serial number plate



Double Oven
A. Model/serial number plate

- Models rated from 7.3 to 9 kW at 240 volts (5.4 to 7.4 kW at 208 volts) require a separate 40-amp circuit. Models rated at 4.8 kW and below at 240 volts (3.6 kW and below at 208 volts) require a separate 20-amp circuit.
- A circuit breaker is recommended.
- Connect directly to the circuit breaker box (or fused disconnect) through flexible, armored or nonmetallic sheathed, copper cable (with grounding wire). See “Make Electrical Connection” section.
- Flexible conduit from the oven should be connected directly to the junction box.
- Fuse both sides of the line.
- Do not cut the conduit. The length of conduit provided is for serviceability of the oven.
- A UL listed or CSA approved conduit connector must be provided.
- If the house has aluminum wiring, follow the procedure below:

  1. Connect a section of solid copper wire to the ends of the flexible conduit leads.
  2. Connect the aluminum wiring to the added section of copper wire using special connectors and/or tools designed and UL listed for joining copper to aluminum.

  Follow the electrical connector manufacturer's recommended procedure. Aluminum/copper connection must conform with local codes and industry accepted wiring practices.

For power requirements for models WOS51EC7A, WOS51EC0A, WOD51EC7A, WOD51EC0A, WOS92EC7A, WOS92EC0A, WOD93EC7A, WOD93EC0A, MEW7527A, MEW7530A, MEW7627A, MEW7630A, MEW9537A, MEW9627A, MEW9530A and MEW9630A, refer to the following table.

Voltage	Single Thermal	Single Convect	Double Thermal	Double Convect
240 VAC	3690 W	3720 W	7370 W	7400 W
208 VAC	2790 W	2820 W	5580 W	5610 W
240 VAC	15.4 A	15.5 A	30.7 A	30.8 A
208 VAC	13.4 A	13.6 A	26.8 A	27.0 A

For power requirements for models KEBK171B, KEBK101B, KEBK276B, KEBK206B, KEBS179B, KEBS109B, KEBS277B, KEBS279B, KEBS207B and KEBS209B, refer to the following table.

Voltage	Single Thermal	Single Convect	Double Thermal	Double Convect
240 VAC	4090 W	4120 W	8170 W	8200 W
208 VAC	3099 W	3122 W	6190 W	6212 W
240 VAC	17.1 A	17.2 A	34.1 A	34.2 A
208 VAC	14.9 A	15.0 A	29.8 A	29.9 A

For power requirements for models KEBU109B and KEBU209B, refer to the following table.

Voltage	Single Convect	Double Convect
240 VAC	5420 W	9500 W
208 VAC	4106 W	7197 W
240 VAC	22.6 A	39.6 A
208 VAC	19.8 A	34.6 A

GOEDEKERS
Trusted since 1951

INSTALLATION INSTRUCTIONS

Prepare Built-In Oven

1. Decide on the final location for the oven. Avoid drilling or cutting into house wiring during installation.

⚠WARNING

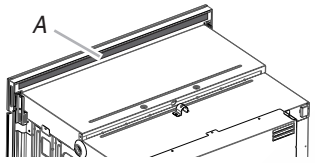
Excessive Weight Hazard

Use two or more people to move and install oven.

Failure to do so can result in back or other injury.

2. To avoid floor damage, set the oven onto cardboard prior to installation. Do not use handle or any portion of the front frame for lifting.
3. Remove the shipping materials and tape from the oven.
4. Remove the hardware package from inside the bag containing literature.
5. Remove and set aside racks and other parts from inside the oven.
6. If installing a single oven below a cooktop, remove the adhesive backing from the foam strip and press it to the back of the control panel.

   NOTE: When the cooktop is installed in the cabinet, the top edge of the foam strip should be approximately ⅜" (10 mm) from the top edge of the control panel. Make sure the foam strip is positioned against the cabinet face.



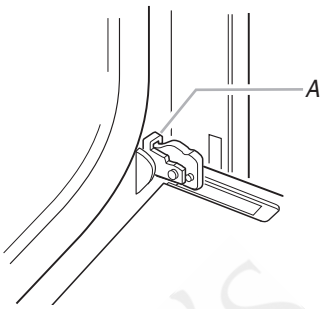
A. Foam strip

7. Move oven and cardboard close to the oven's final location.

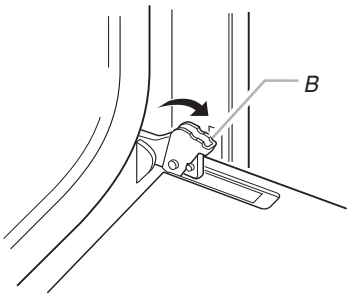
Remove Oven Door

IMPORTANT: Use both hands to remove oven door(s).

1. Open the oven door.
2. Locate the oven door latches in both corners of the oven door, and rotate the latches forward to the unlocked position.

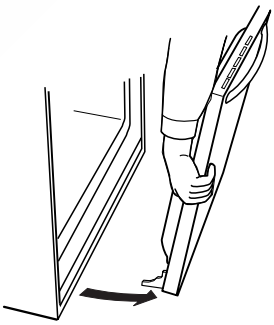


A. Oven door latch in locked position



B. Oven door latch in unlocked position

3. Grasp the edges of the oven door with both hands and close the oven door until it will no longer close. Lift and pull oven door toward you and remove. Set the oven door(s) aside on a covered work surface.



GOEDEKER'S Trusted since 1951

Positioning Oven Feet for Multiple Cabinet Cutout Heights

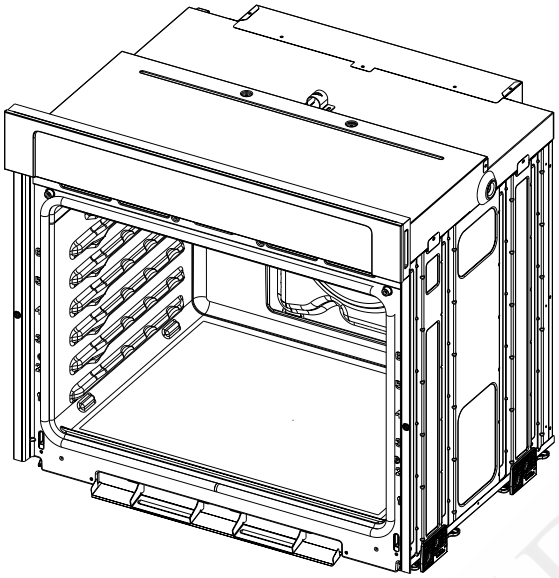
Single Ovens

The positioning of the oven feet allow a single oven to be installed in a cutout height between 26 15/16" (68.4 cm) and 29 7/16" (74.8 cm). Refer to the following instructions to position the feet for the size of your cabinet cutout.

Cutout height is between 27 5/8" (70.2 cm) and 28 5/8" (72.7 cm)

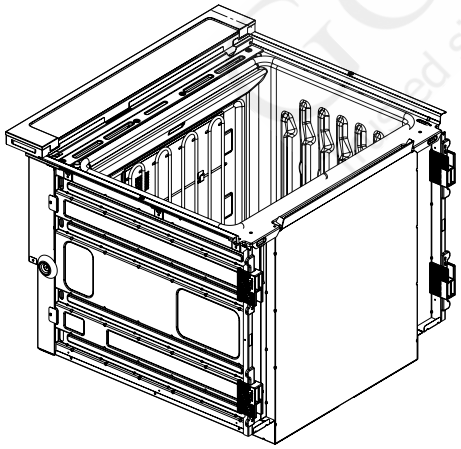
The oven feet do not need to be changed. They are positioned correctly as received.

Go to the “Make Electrical Connection” section.

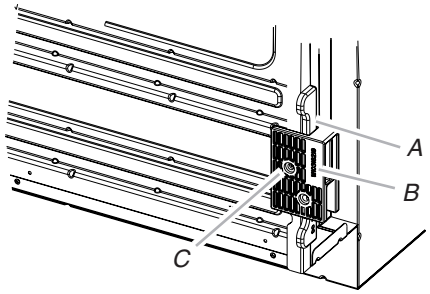


Cutout Height is between 26 15/16" (68.4 cm) and 27 11/16" (70.3 cm)

1. Using 2 or more people, place the oven on its back on a covered surface.

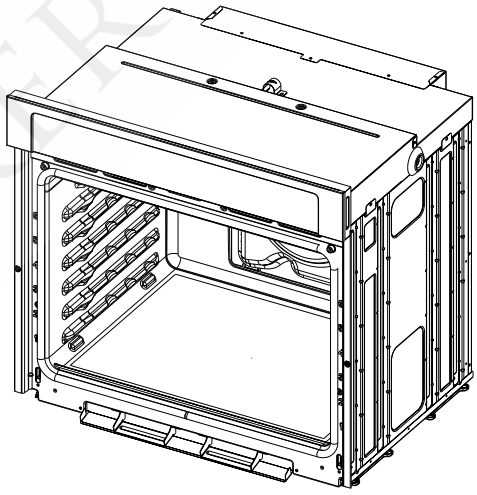


2. Remove the foot from the right front spacer by removing the #8-18 x 3/8" screw.
   NOTE: Do not remove the spacer.



A. Spacer
B. Foot
C. #8-18 x 3/8" screw

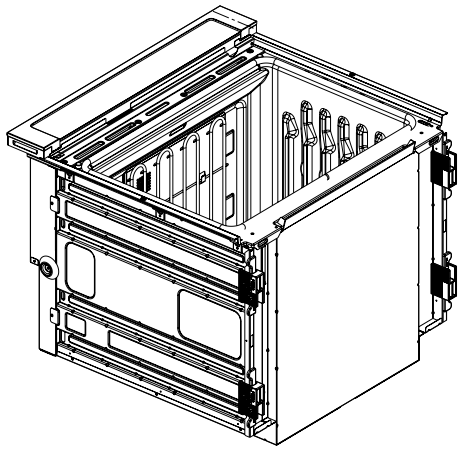
3. In the same manner, remove the feet on the right rear, left front, and left rear of the oven.
4. Using 2 or more people, place the oven in its upright position.



5. Go to the “Make Electrical Connection” section.

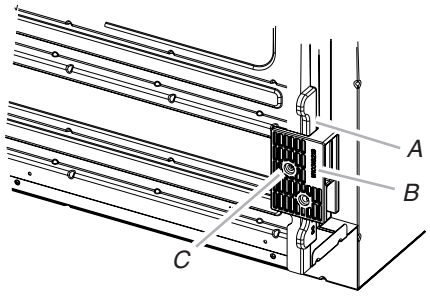
Cutout Height is between 28 11/16" (72.8 cm) and 29 7/16" (74.8 cm)

1. Using 2 or more people, place the oven on its back on a covered surface.



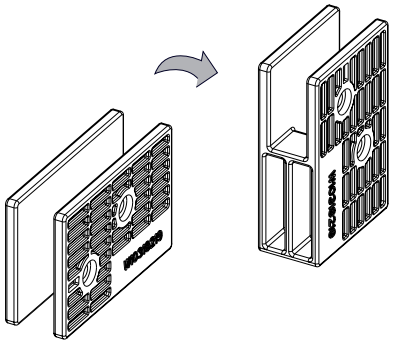
GOEDEKERS since 1951

2. Remove the foot from the right front spacer by removing the #8-18 x ⅜" screw.
NOTE: Do not remove the spacer.

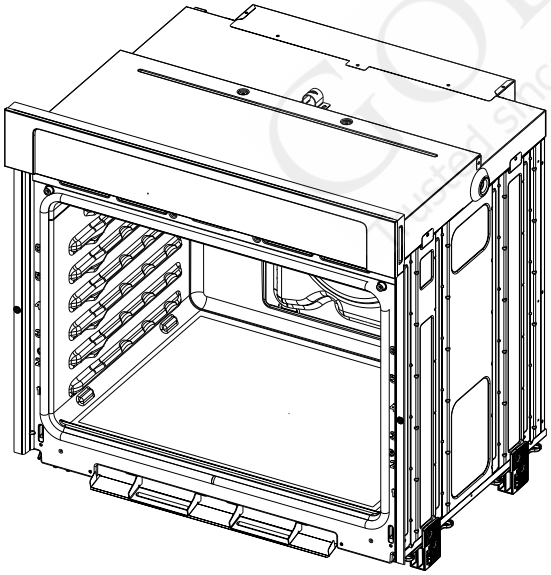


A. Spacer
B. Foot
C. #8-18 x ⅜" screw

3. Rotate the foot 90° so the short side of the foot is positioned toward the top of the oven.



4. Reinstall the foot to the spacer using the #8-18 x ⅜" screw previously removed.
5. In the same manner, remove, rotate and reinstall the feet on the right rear, left front, and left rear of the oven.
6. Using 2 or more people, place the oven in its upright position.



7. Go to the “Make Electrical Connection” section.

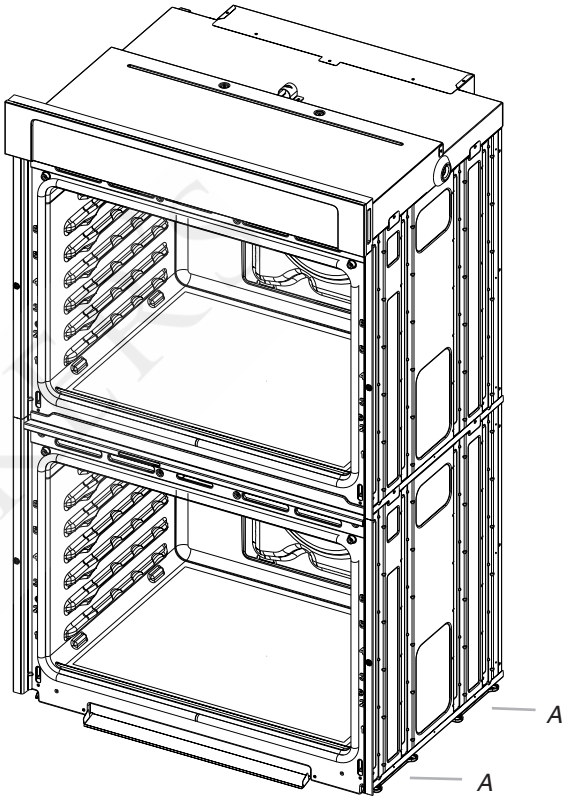
Double Ovens

The positioning of the oven feet allow a double oven to be installed in a cutout height between 48⅞" (124.1 cm) and 52³⁄₁₆" (132.6 cm). Refer to the following instructions to position the feet for the size of your cabinet cutout.

Cutout height is between 48⅞" (124.1 cm) and 50⁷⁄₁₆" (128.1 cm)

The oven feet do not need to be installed. The oven is configured correctly as received.
NOTE: Do not remove the spacers.

Go to the “Make Electrical Connection” section.

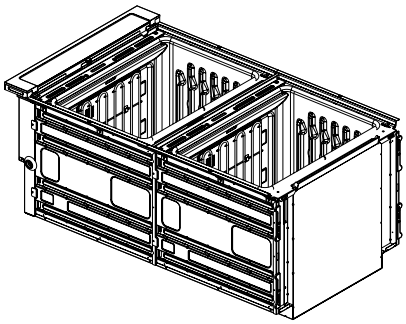


A. Spacers

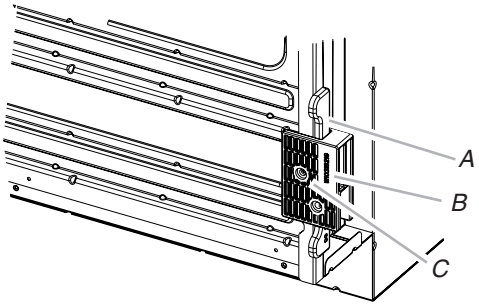
GOEDEKERS
Outfitters Since 1951

Cutout Height is between 50½" (128.2 cm) and 51⅛" (129.9 cm)

1. Using 2 or more people, place the oven on its back on a covered surface.

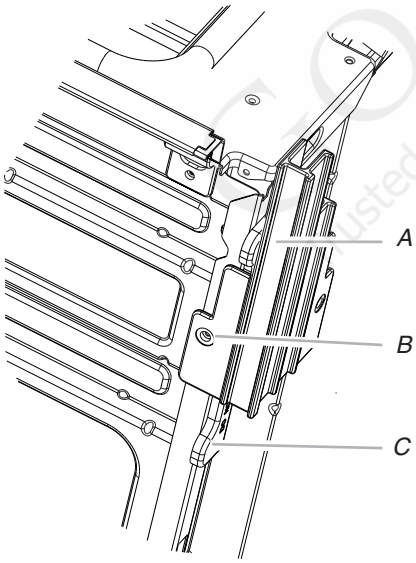


2. Install a foot on the left rear spacer using a #8-18 x ⅜" screw.
   NOTE: Position the foot so the long side of the foot is facing toward the top of the oven.



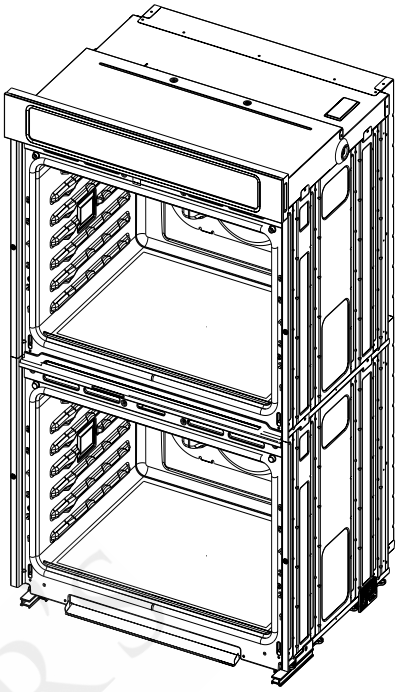
A. Spacer
B. Foot
C. #8-18 x ⅜" screw

3. In the same manner, install a foot on the right rear of the oven.
4. Install a front foot on the left front spacer using a #8-18 x ⅜" screw.
   NOTE: Position the foot so the long side of the foot is facing toward the oven as shown.



A. Front foot
B. #8-18 x ⅜" screw
C. Spacer

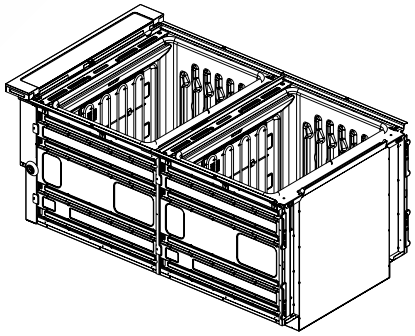
5. In the same manner, install a front foot on the right front of the oven.
6. Using 2 or more people, place the oven in its upright position.



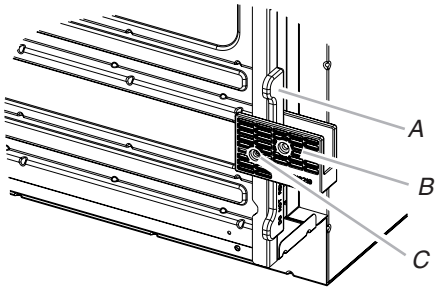
7. Go to the "Make Electrical Connection" section.

Cutout Height is between 51³⁄₁₆" (130.0 cm) and 52³⁄₁₆" (132.6 cm)

1. Using 2 or more people, place the oven on its back on a covered surface.



2. Install a foot on the left rear spacer using a #8-18 x ⅜" screw.
   NOTE: Position the foot so the short side of the foot is facing toward the top of the oven.

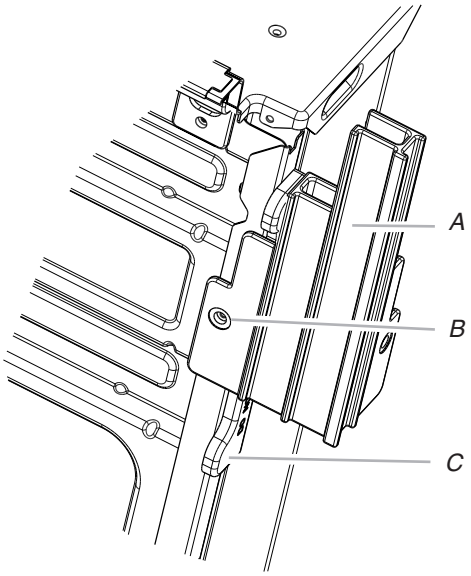


A. Spacer
B. Foot
C. #8-18 x ⅜" screw

3. In the same manner, install a foot on the right rear of the oven.

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

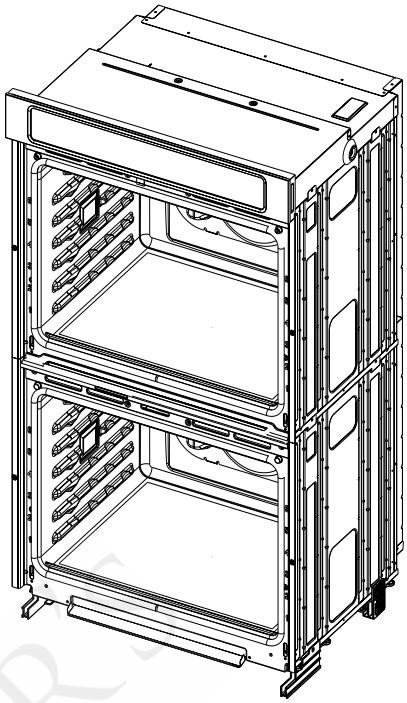
4. Install a front foot on the left front using a #8-18 x ⅜" screw. **NOTE:** Position the foot so the long side of the foot is facing away from the oven as shown.



A. Front foot
B. #8-18 x ⅜" screw
C. Spacer

5. In the same manner, install a front foot on the right front of the oven.

6. Using 2 or more people, place the oven in its upright position.



7. Go to the "Make Electrical Connection" section.

Make Electrical Connection

For Double Ovens

⚠WARNING

Electrical Shock Hazard

Disconnect power before servicing.

Use 8 gauge solid copper wire.

Electrically ground oven.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

For Single Ovens

⚠WARNING

Electrical Shock Hazard

Disconnect power before servicing.

Use 12 gauge solid copper wire.

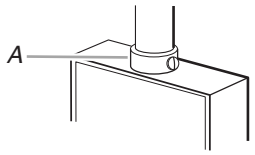
Electrically ground oven.

Failure to follow these instructions can result in death, fire, or electrical shock.

This oven is manufactured with a neutral (white) power supply wire and a cabinet-connected green (or bare) ground wire twisted together.

GOEDEKER'S Trusted since 1951

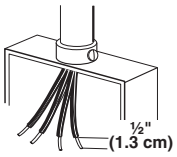
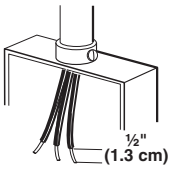
1. Disconnect power.
2. Feed the flexible conduit from the oven through the opening in the cabinet.
3. Remove junction box cover, if it is present.
4. Install a UL listed or CSA approved conduit connector to the junction box.



A. UL listed or CSA approved conduit connector

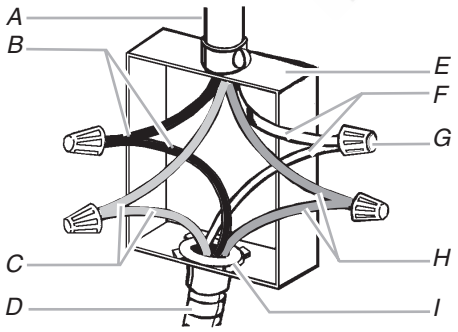
5. Route the flexible conduit from the oven to the junction box through a UL listed or CSA approved conduit connector.
6. Tighten screws on conduit connector.
7. See "Electrical Connection Options Chart" to complete installation for your type of electrical connection.

Electrical Connection Options Chart

If your home has:	Go to section:
4-wire 	4-wire Cable from Home Power Supply
3-wire 	3-wire Cable from Home Power Supply

4-Wire Cable from Home Power Supply

IMPORTANT: Use the 4-wire cable from home power supply in the U.S. where local codes do not allow grounding through neutral, New Branch circuit installations (1996 NEC), mobile homes and recreational vehicles, new construction and in Canada.

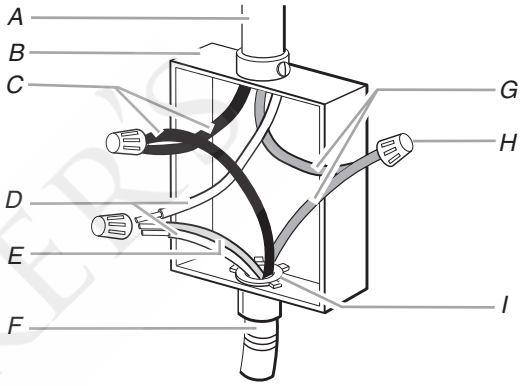


A. Cable from home power supply
B. Black wires
C. Red wires
D. 4-wire flexible conduit from oven
E. Junction box
F. White wires
G. UL listed wire connectors
H. Green (or bare) ground wires
I. UL listed or CSA approved conduit connector

1. Connect the 2 black wires (B) together using a UL listed wire connector.
2. Connect the 2 red wires (C) together using a UL listed wire connector.
3. Untwist white wire from green (or bare) ground wire coming from the oven.
4. Connect the 2 white wires (F) together using a UL listed wire connector.
5. Connect the green (or bare) ground wire (H) from the oven cable to the green (or bare) ground wire (in the junction box) using a UL listed wire connector.
6. Install junction box cover.

3-Wire Cable from Home Power Supply - U.S. Only

IMPORTANT: Use the 3-wire cable from home power supply where local codes permit a 3-wire connection.



A. Cable from home power supply
B. Junction box
C. Black wires
D. White wires
E. Green (or bare) ground wire (from oven)
F. 4-wire flexible conduit from oven
G. Red wires
H. UL listed wire connectors
I. UL listed or CSA approved conduit connector

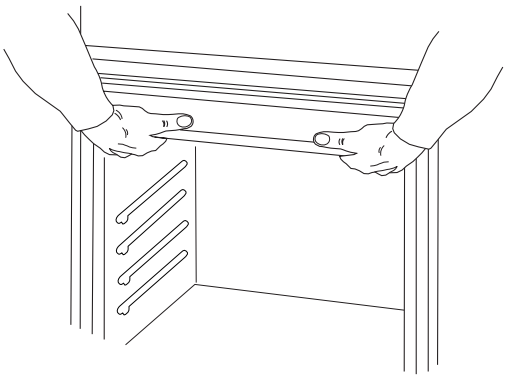
1. Connect the 2 black wires (C) together using a UL listed wire connector.
2. Connect the 2 white wires (D) and the green (or bare) ground wire (of the oven cable) using a UL listed wire connector.
3. Connect the 2 red wires (G) together using a UL listed wire connector.
4. Install junction box cover.

GOEDEKERS Trusted since 1951

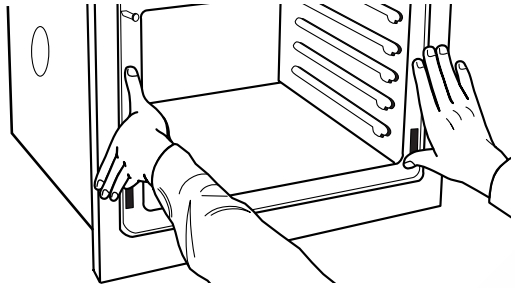
Install Oven

1. Using 2 or more people, lift the oven partially into the cabinet cutout. Use the oven opening as an area to grip.

   NOTE: Push against seal area of the oven front frame when pushing the oven into the cabinet. Do not push against the outside edges.



2. Push against the seal area of the front frame to push the oven into the cabinet until the back surface of the front frame touches the front wall of the cabinet.

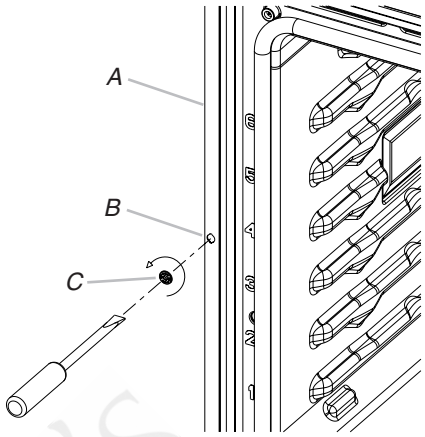


A. Shipping foot

3. Push oven completely into the cabinet and center the oven into the cabinet cutout.

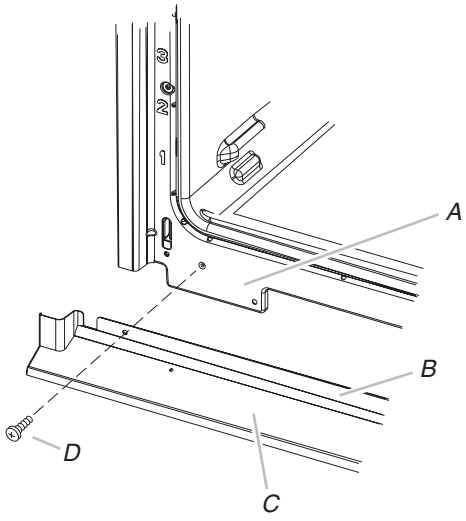
   NOTE: If you have model KEBK171B, KEBK101B, KEBK276B, KEBK206B, KEBS179B, KEBS109B, KEBS277B, KEBS279B, KEBS207B, KEBS209B, KEBU109B or KEBU209B, proceed to Step 5.

4. Insert the grommet into the mounting rail hole using a flat-blade screwdriver. Insert the screwdriver into the grommet and turn ¼ turn counterclockwise. Make sure the grommet stays in position.



A. Mounting rail
B. Mounting rail hole
C. Grommet

5. Securely fasten oven to cabinet using the # 8–14 x 1" screws provided. Insert the screws through hole in the grommet. Do not overtighten screws.
6. On models with the foot positioned with the long side of the foot facing toward the top of the oven, the oven vent is taped to the side of the oven. See the following instructions to install.
   - Align vent tab (B) with oven frame (A) as shown.
   - Using one #8-18 x ⅜" screw (D) on each side of the vent tab (B), fasten the vent securely to the oven.

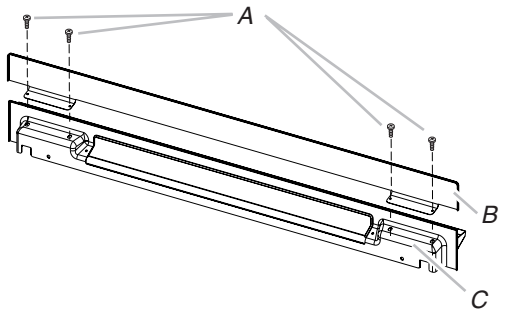


A. Oven frame
B. Vent tab
C. Oven vent
D. #8–18 x ⅜" screws

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

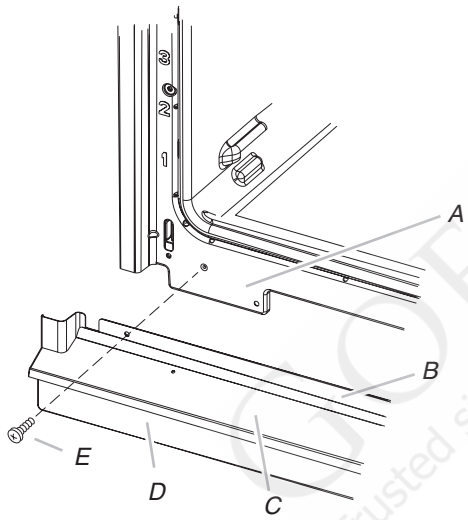
7. On models with the foot positioned with the short side of the foot toward the top of the oven, the bottom vent trim must also be installed. See the following instructions to install.
   - Position the bottom vent trim (B) on the vent (C).
   - Install the bottom vent trim (B) to the vent (C) using two #8–18 x ¼" screws on each side.

   NOTE: On 27" (68.6 cm) models, only one #8–18 x ¼" screw is used on each side.



A. #8–18 x ¼" screw
B. Bottom vent trim
C. Vent

   - Align vent tab (B) with oven frame (A) as shown.
   - Using one #8-18 x ⅜" screw (E) on each side of the vent tab (B), fasten the vent securely to the oven.



A. Oven frame
B. Vent tab
C. Oven vent
D. Bottom vent trim
E. #8–18 x ⅜" screw

8. Replace the oven racks.
9. Replace the oven door by inserting the ends of hinges into the hinge slots in the oven frame.
10. Push the hinges in as far as they will go and open the oven door. You should feel the oven door drop into place.
11. Rotate both hinge latches back to the locked position.
12. Check that the door is free to open and close. If it is not, repeat the removal and installation procedures. See the "Prepare Built-In Oven" section.
13. Repeat for lower oven door.
14. Reconnect power.
15. The display panel will light briefly, and "PF" should appear in the display.
16. If the display panel does not light, reference the "Assistance or Service" section of the Use and Care Guide or contact the dealer from whom you purchased your oven.

GOEDEKER'S Trusted since 1951

1. Check that all parts are now installed. If there is an extra part, go back through the steps to see which step was skipped.
2. Check that you have all of your tools.
3. Dispose of/recycle all packaging materials.
4. For oven use and cleaning, read the Use and Care Guide.

Check Operation of Single and Double Ovens

1. Turn power on.
2. At first use, set up the clock and any other preferences if available. For more information, read the Use and Care Guide.
3. Press BROIL on single oven models.
   NOTE: Press UPPER BROIL or LOWER BROIL on double oven models.
4. Set the temperature.
5. Press START.

   If oven(s) does not operate, check the following:

   - Household fuse is intact and tight; or circuit breaker has not tripped.
   - Electrical supply is connected.
   - See “Troubleshooting” section in the Use and Care Guide.
6. When oven has been on for 5 minutes, feel for heat.

   If you do not feel heat or if an error message appears in the display, turn off the oven and contact a qualified technician.
7. Press UPPER CANCEL/LOWER CANCEL on double ovens, or press CANCEL on single ovens.

If you need Assistance or Service:

Please reference the “Assistance or Service” section of the Use and Care Guide or contact the dealer from whom you purchased your built-in oven.

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

SÉCURITÉ DU FOUR ENCASTRÉ

Votre sécurité et celle des autres est très importante.

Nous donnons de nombreux messages de sécurité importants dans ce manuel et sur votre appareil ménager. Assurez-vous de toujours lire tous les messages de sécurité et de vous y conformer.

Voici le symbole d'alerte de sécurité.

Ce symbole d'alerte de sécurité vous signale les dangers potentiels de décès et de blessures graves à vous et à d'autres.

Tous les messages de sécurité suivront le symbole d'alerte de sécurité et le mot "DANGER" ou "AVERTISSEMENT". Ces mots signifient :

⚠ DANGER — **Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas immédiatement les instructions.**

⚠ AVERTISSEMENT — **Risque possible de décès ou de blessure grave si vous ne suivez pas les instructions.**

Tous les messages de sécurité vous diront quel est le danger potentiel et vous disent comment réduire le risque de blessure et ce qui peut se produire en cas de non-respect des instructions.

EXIGENCES D'INSTALLATION

Outillage et pièces

Rassembler les outils et composants nécessaires avant d'entreprendre l'installation. Lire et observer les instructions fournies avec chacun des outils de la liste ci-dessous.

Outils nécessaires

- Tournevis Phillips
- Mètre ruban
- Perceuse manuelle ou électrique (pour installation dans un placard mural)
- Foret de 1" (2,5 cm) (pour installation dans un placard mural)
- Niveau
- Tournevis à lame plate

Pièces nécessaires

- Connecteur de conduit (homologation UL ou CSA)
- Connecteurs de fils (homologation UL)

Pièces fournies

- Vis n° 8-14 x 1" – Four simple (2), four double (4)
- Deux vis n° 8-18 x ⅜" - Évent inférieur
- Quatre vis n° 8-18 x ¼" - Garniture de l'évent inférieur
- Quatre vis n° 8-18 x ⅜" - Pieds du four double
- Évent inférieur
- Garniture de l'évent
- Deux pieds - four double
- Deux pieds avant - four double
- Quatre oeillets - Four simple (2), four double (4)*
- Bande de mousse - four simple**

Consulter les codes locaux. Vérifier l'alimentation électrique existante. Voir "Spécifications électriques".

Il est recommandé de faire réaliser tous les raccordements électriques par un électricien qualifié agréé.

*Oeillets non inclus avec les modèles KEBK171B, KEBK101B, KEBK276B, KEBK206B, KEBS179B, KEBS109B, KEBS277B, KEBS279B, KEBS207B, KEBS209B, KEBU109B and KEBU209B.

**La bande de mousse n'est pas comprise avec les fours doubles.

GOEDEKER'S trusted since 1951

Exigences d'emplacement

IMPORTANT : Observer les dispositions de tous les codes et règlements en vigueur.

- Respecter les dimensions indiquées pour les ouvertures à découper dans les placards. Ces dimensions prennent en compte les dégagements de séparation nécessaires.
- L'espace d'installation doit permettre la formation d'une enceinte complète autour de la partie encastrée du four.
- Une source d'électricité avec liaison à la terre est nécessaire. Voir la section “Spécifications électriques”.
- Le boîtier de raccordement doit être situé à moins de 3" (7,6 cm) au-dessous de la surface de support lorsque le four est installé dans un placard mural. Un trou de diamètre 1" (2,5 cm) ou plus doit avoir été percé dans l'angle arrière gauche ou droit de la surface de support pour le passage du câble d'alimentation de l'appareil jusqu'au boîtier de connexion.

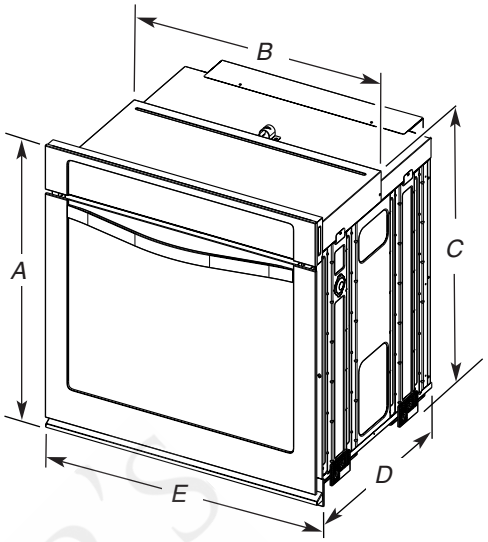
  REMARQUE : Pour l'installation sous un plan de travail, on recommande que le boîtier de connexion soit situé dans le placard adjacent, à droite ou à gauche. Dans le cas de l'installation du boîtier de connexion sur le mur arrière, derrière le four, le boîtier de connexion doit être encastré et placé au centre de la partie supérieure du placard.
- La surface de support du four doit être robuste, horizontale et en affleurement avec le bas de l'ouverture découpée dans le placard.
- Le plancher doit pouvoir supporter le poids d'un four simple de 129 lb (59 kg) pour les modèles de 27" (68,6 cm) ou 154 lb (70 kg) pour les modèles de 30" (76,2 cm).
- Le plancher doit pouvoir supporter le poids d'un four double de 251 lb (114 kg) pour les modèles de 27" (68,6 cm) ou 288 lb (131 kg) pour les modèles de 30" (76,2 cm).

  IMPORTANT : Afin d'éviter d'endommager les placards, consulter le constructeur de la maison ou le fabricant des placards pour déterminer si les matériaux utilisés peuvent subir un changement de couleur, une déstratification ou d'autres dommages. Ce four a été conçu conformément aux exigences des normes UL et CSA International et respecte les températures maximales permises de 194°F (90°C) pour les placards en bois.

Installation sous un plan de travail (avec table de cuisson installée au-dessus) :

Les fours homologués pour ce type d'installation comportent une étiquette d'homologation placée sur le dessus. Voir les instructions d'installation du plan de travail au sujet des dimensions de l'ouverture à réaliser et des combinaisons approuvées four/table de cuisson (document distinct).

Dimensions du produit - Fours simples



Modèles de 27" (68,6 cm)

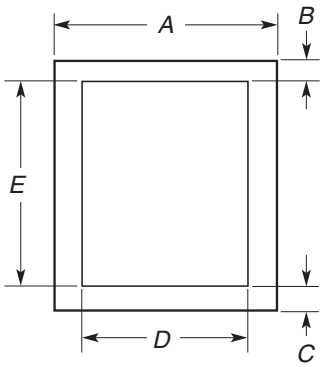
A. Hauteur hors-tout 28¾" (72,8 cm) max.
B. Largeur d'encastrement 25 7⁄16" (64,6 cm) max.
C. Hauteur d'encastrement 26¾" (67,9 cm)
D. Profondeur d'encastrement 23¼" (59,1 cm) max.
E. Largeur hors-tout 27" (68,6 cm)

Modèles de 30" (76,2 cm)

A. Hauteur hors-tout 28¾" (72,8 cm) max.
B. Largeur d'encastrement 28½" (72,4 cm)max.
C. Hauteur d'encastrement 26¾" (67,9 cm)
D. Profondeur d'encastrement 23¼" (59,1 cm)
E. Largeur hors-tout 30" (76,2 cm)

Dimensions du placard - Fours simples

Four simple sous le plan de travail (sans table de cuisson au-dessus)



Modèles de 27" (68,6 cm)

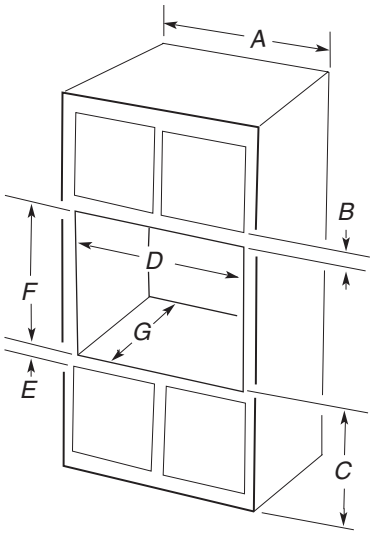
A. Largeur du placard 27" (68,6 cm) min.
B. 1½" (3,8 cm) min. entre le sommet de l'ouverture découpée et la face inférieure du plan de travail
C. 5¼" (13,3 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol
D. Largeur de l'ouverture découpée 25½" (64,8 cm)
E. Hauteur de l'ouverture découpée 28" (71,2 cm) min.

Modèles de 30" (76,2 cm)

A. Largeur du placard 30" (76,2 cm) min.
B. 1½" (3,8 cm) min. entre le sommet de l'ouverture découpée et la face inférieure du plan de travail
C. 5¼" (13,3 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol
D. Largeur de l'ouverture découpée 28½" (72,4 cm)
E. Hauteur de l'ouverture découpée 28" (71,2 cm) min.

GOEDEKERS
Canada since 1951

Fours simples installés dans un placard



Modèles de 27" (68,6 cm)

A. Largeur du placard 27" (68,6 cm) min.

B. 1" (2,5 cm) entre le sommet de l'ouverture découpée et le bas de la porte du placard supérieur

C. 32" (81,3 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol

D. Largeur de l'ouverture découpée 25½" (64,8 cm)

E. 1½" (3,8 cm) min. entre le bas de l'ouverture découpée et le sommet de la porte du placard

*F. Hauteur de l'ouverture découpée recommandée 28" (71,2 cm)**

G. Profondeur de l'ouverture 24" (60,7 cm)

Modèles de 30" (76,2 cm)

A. Largeur du placard 30" (76,2 cm) min.

B. 1" (2,5 cm) entre le sommet de l'ouverture découpée et le bas de la porte du placard supérieur

C. 32" (81,3 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol

D. Largeur de l'ouverture découpée 28½" (72,4 cm)

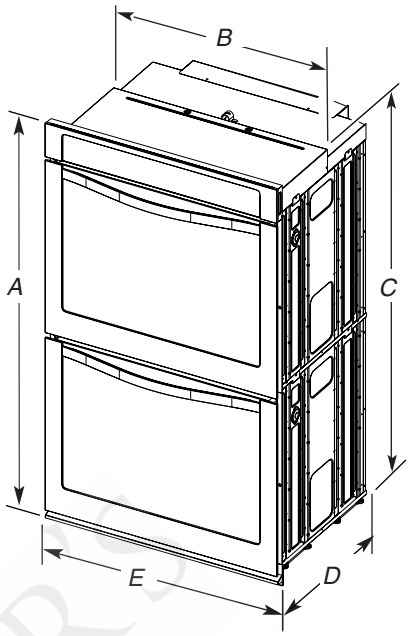
E. 1½" (3,8 cm) min. entre le bas de l'ouverture découpée et le sommet de la porte du placard

*F. Hauteur de l'ouverture découpée recommandée 28" (71,2 cm)**

G. Profondeur de l'ouverture 24" (60,7 cm)

***REMARQUE :** Pour les fours simples, la hauteur de l'ouverture découpée peut être comprise entre 26 15/16" (68,4 cm) et 29 7/16" (74,8 cm).

Dimensions du produit - Fours doubles.



Modèles de 27" (68,6 cm)

A. Hauteur hors-tout 51 3/16" (130,0 cm) max.

B. Largeur d'encastrement 25 7/16" (64,6 cm) max.

C. Hauteur d'encastrement 48 13/16" (124,0 cm)

D. Profondeur d'encastrement 23 1/4" (59,1 cm) max.

E. Largeur hors-tout 27" (68,6 cm)

Modèles de 30" (76,2 cm)

A. Hauteur hors-tout 51 3/16" (130,0 cm) max.

B. Largeur d'encastrement 28½" (72,4 cm) max.

C. Hauteur d'encastrement 48 13/16" (124,0 cm)

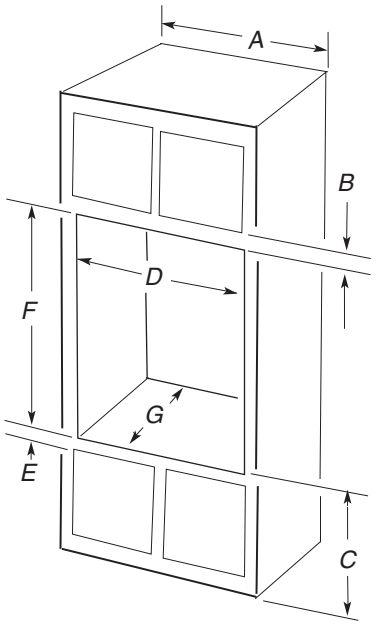
D. Profondeur d'encastrement 23 1/4" (59,1 cm) max.

E. Largeur hors-tout 30" (76,2 cm)

GOEDEKERS Trusted since 1951

Dimensions du placard - Fours doubles

Fours doubles installés dans un placard



Modèles de 27" (68,6 cm)

A. Largeur du placard 27" (68,6 cm) min.

B. 1" (2,5 cm) entre le sommet de l'ouverture découpée et la porte du placard supérieur

C. 14¾" (37,5 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol est la distance recommandée. 4"-14¾" (10,2-37,5 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol est une distance acceptable.

D. Largeur de l'ouverture découpée 25½" (64,8 cm)

E. 1½" (3,8 cm) min. entre le bas de l'ouverture découpée et le sommet de la porte du placard

F. Hauteur de l'ouverture découpée recommandée 50¼" (127,6 cm) min.

G. Profondeur de l'ouverture 24" (60,7 cm)

Modèles de 30" (76,2 cm)

A. Largeur du placard 30" (76,2 cm) min.

B. 1" (2,5 cm) entre le sommet de l'ouverture découpée et la porte du placard supérieur

C. 14¾" (37,5 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol est la distance recommandée. 4"-14¾" (10,2-37,5 cm) entre le bas de l'ouverture découpée et le sol est une distance acceptable.

D. Largeur de l'ouverture découpée 28½" (72,4 cm)

E. 1½" (3,8 cm) min. entre le bas de l'ouverture découpée et le sommet de la porte du placard

F. Hauteur de l'ouverture découpée recommandée 50¼" (127,6 cm) min.

G. Profondeur de l'ouverture 24" (60,7 cm)

*__REMARQUE :__ Pour les fours doubles, la hauteur de l'ouverture découpée peut être comprise entre 48⅞" (124,1 cm) et 52³⁄₁₆" (132,6 cm).

Spécifications électriques

Si on utilise un conducteur distinct de liaison à la terre lorsque les codes le permettent, il est recommandé qu'un électricien qualifié vérifie que la liaison à la terre et le calibre pour fils sont conformes aux codes locaux.

En cas de doute quant à la qualité de la liaison à la terre du four, consulter un électricien qualifié.

Ce four doit être raccordé à un système permanent, métallique de câblage relié à la terre.

S'assurer que la connexion électrique et le calibre des fils sont appropriés et conformes au National Electrical Code, aux normes ANSI/NFPA 70 - dernière édition, ou aux normes CSA C22.1-94, au Code canadien de l'électricité, Partie 1 et C22.2 N° O-M91 - dernière édition, et à tous les codes et règlements locaux.

Pour obtenir un exemplaire de la norme des codes ci-dessus, contacter :

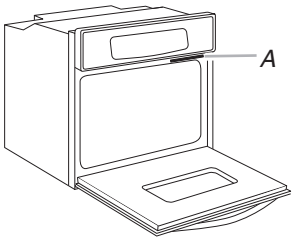
National Fire Protection Association
1 Batterymarch Park
Quincy, MA 02169-7471

CSA International
8501 East Pleasant Valley Road
Cleveland, OH 44131-5575

Raccordement électrique

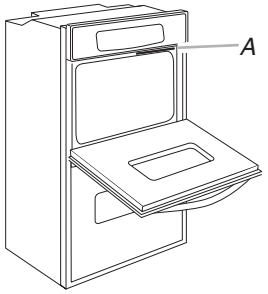
Pour installer le four correctement, il faut établir le type de raccords électriques que l'on utilisera et suivre les instructions indiquées ici.

- Le four doit être alimenté par une source d'électricité appropriée (caractéristiques de tension et fréquence spécifiées sur la plaque signalétique). La plaque signalétique est située sous le tableau de commande pour les fours simples et sous le tableau de commande de la cavité supérieure du four pour les fours doubles. Voir l'illustration ci-dessous.



Four simple

A. Plaque signalétique



Four double

A. Plaque signalétique

- Un modèle de 7,3 à 9 kW/240 volts (5,4 à 7,4 kW/208 volts) doit être alimenté par un circuit indépendant de 40 A. Un modèle de 4,8 kW ou moins à 240 volts (3,6 kW ou moins à 208 volts) doit être alimenté par un circuit indépendant de 20 A.
- On recommande d'utiliser un disjoncteur.
- Raccorder l'appareil directement au coupe-circuit avec fusible ou au disjoncteur par un câble à conducteur de cuivre et gaine métallique flexible ou gaine non métallique (avec conducteur de liaison à la terre). Voir la section "Raccordement électrique".

GOEDEKERS
Since 1951

- Le câble blindé flexible du four doit être connecté directement dans le boîtier de connexion.
- Protéger par fusible les deux extrémités de la ligne.
- Ne pas couper le conduit. La longueur du conduit fournie est destinée à faciliter l'entretien du four.
- L'installateur doit fournir un connecteur de conduit (homologation UL ou CSA).
- Si le domicile est équipé d'un câblage en aluminium, suivre les instructions suivantes :

  1. Connecter une section de câble en cuivre massif aux conducteurs en queue de cochon.
  2. Connecter le câblage en aluminium à la section ajoutée de câblage en cuivre en utilisant des connecteurs et/ou des outils spécialement conçus et homologués UL pour fixer le cuivre à l'aluminium.

  Appliquer la procédure recommandée par le fabricant des connecteurs. La connexion aluminium/cuivre doit être conforme aux codes locaux et aux pratiques de câblage acceptées par l'industrie.

Pour connaître les spécifications de puissance pour les modèles WOS51EC7A, WOS51EC0A, WOD51EC7A, WOD51EC0A, WOS92EC7A, WOS92EC0A, WOD93EC7A, WOD93EC0A, MEW7527A, MEW7530A, MEW7627A, MEW7630A, MEW9537A, MEW9627A, MEW9530A et MEW9630A se référer au tableau ci-dessous.

Tension	Simple Thermique	Simple À convection	Double Thermique	Double À convection
240 VCA	3690 W	3720 W	7370 W	7400 W
208 VCA	2790 W	2820 W	5580 W	5610 W
240 VCA	15,4 A	15,5 A	30,7 A	30,8 A
208 VCA	13,4 A	13,6 A	26,8 A	27,0 A

Pour connaître les spécifications de puissance pour les modès KEBK171B, KEBK101B,KEBK276B, KEBK206B, KEBS179B, KEBS109B, KEBS277B,KEBS279B, KEBS207B et KEBS209B, se référer au tableau suivant.

Tension	Simple Thermique	Simple À convection	Double Thermique	Double À convection
240 VCA	4090 W	4120 W	8170 W	8200 W
208 VCA	3099 W	3122 W	6190 W	6212 W
240 VCA	17,1 A	17,2 A	34,1 A	34,2 A
208 VCA	14,9 A	15,0 A	29,8 A	29,9 A

Pour connaître les spécifications de puissance pour les modèles KEBU109B et KEBU209B, se référer au tableau ci-dessous.

Tension	Simple À convection	Double À convection
240 VCA	5420 W	9500 W
208 VCA	4106 W	7197 W
240 VCA	22,6 A	39,6 A
208 VCA	19,8 A	34,6 A

GOEDEKERS Trusted since 1951

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Préparation du four encastré

1. Choisir l'emplacement final pour l'installation du four. Éviter de percer ou d'endommager le câblage lors de l'installation.

⚠ AVERTISSEMENT

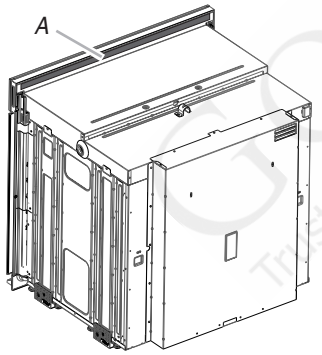
Risque du poids excessif

Utiliser deux ou plus de personnes pour déplacer et installer le four.

Le non-respect de cette instruction peut causer une blessure au dos ou d'autre blessure.

2. Pour éviter d'endommager le plancher, placer le four sur une feuille de carton avant l'installation. Lors des opérations de levage, ne pas prendre prise sur la poignée ou sur une autre partie du châssis avant.
3. Enlever les matériaux d'emballage et les rubans adhésifs du four.
4. Enlever le sachet de matériel à l'intérieur du sachet de documentation.
5. Enlever et conserver à part les grilles et autres composants qu'on trouve à l'intérieur du four.
6. Si on installe un four simple sous une table de cuisson, retirer l'endos de l'adhésif de la bande de mousse et l'appliquer sur l'arrière du tableau de commande en appuyant.

   REMARQUE : Si l'on installe la table de cuisson dans le placard, le bord supérieur de la bande de mousse doit se trouver à environ 3/8" (10 mm) du bord supérieur du tableau de commande. S'assurer que la bande de mousse se trouve sur l'avant du placard.



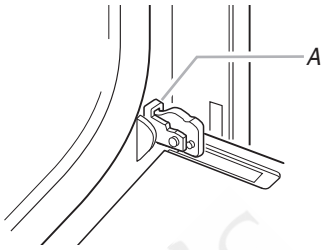
A. Bande de mousse

7. Approcher le four et la feuille de carton de l'emplacement final du four.

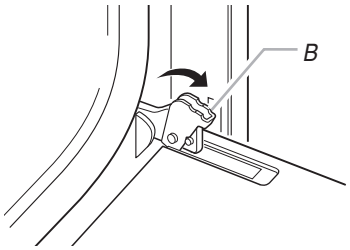
Dépose de la porte du four

IMPORTANT : Employer les deux mains pour enlever la/les porte(s) du four.

1. Ouvrir la porte du four.
2. Identifier les charnières de la porte du four dans les deux angles de la porte; faire pivoter les charnières vers l'avant jusqu'à la position de déverrouillage.

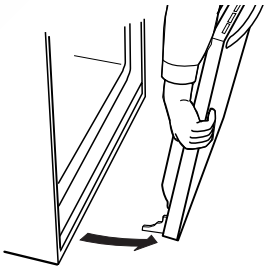


A. Porte du four - position de verrouillage



B. Porte du four - position de déverrouillage

3. Saisir les bords de la porte du four avec les deux mains et effectuer une manœuvre de fermeture de la porte du four, jusqu'à la position où la fermeture de la porte n'est plus possible. Soulever et tirer la porte du four vers soi et enlever la porte. Conserver la/les porte(s) du four à part sur une surface de travail couverte.



GOEDEKER'S Trusted since 1951

Positionnement des pieds du four pour des ouvertures d'encastrement de hauteur différente

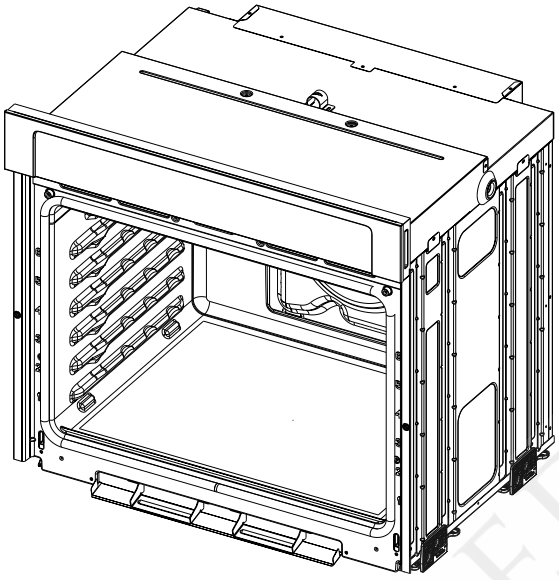
Four simple

En modifiant le positionnement des pieds du four, on peut installer un four simple dans une cavité d'encastrement d'une hauteur comprise entre 26 15/16" (68,4 cm) et 29 7/16" (74,8 cm). Consulter les instructions suivantes pour adapter la position des pieds à la taille de la cavité d'encastrement.

La hauteur d'encastrement est comprise entre 27 5/8" (70,2 cm) et 28 5/8" (72,7 cm)

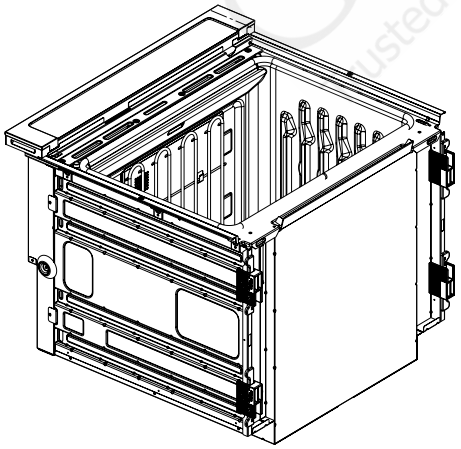
Les pieds du four ne peuvent pas être remplacés. Ils sont correctement positionnés à leur sortie d'usine.

Passer à la section “Raccordement électrique”.

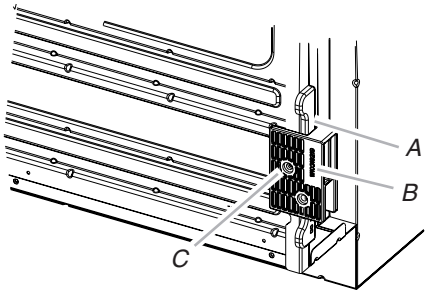


La hauteur de la cavité d'encastrement est comprise entre 26 15/16" (68,4 cm) et 27 1/16" (70,3 cm)

1. À l'aide d'au moins 2 personnes, placer le four sur sa partie arrière, sur une surface couverte.

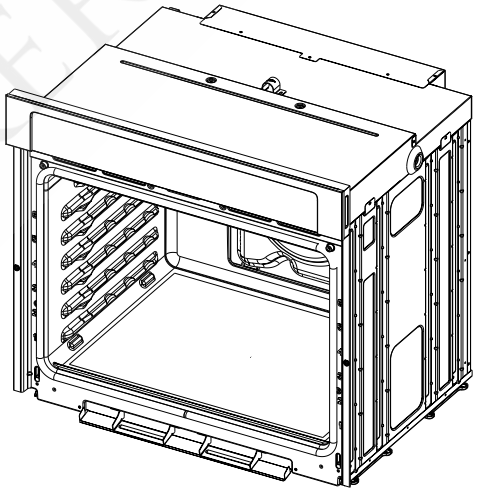


2. Retirer le pied de la cale d'espacement avant droite en ôtant la vis n° 8-18 x 3/8".
   REMARQUE : Ne pas retirer la cale d'espacement.



A. Cale d'espacement
B. Pied
C. Vis n° 8-18 x 3/8”

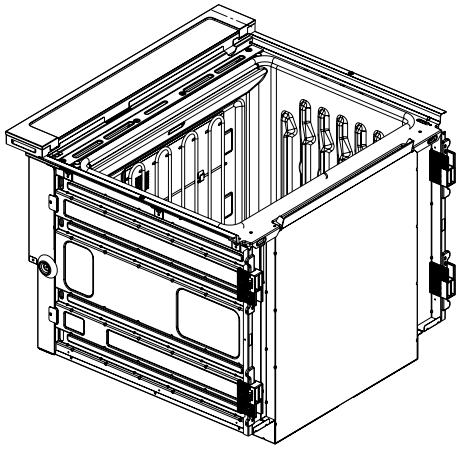
3. Enlever les pieds installés au niveau avant gauche, arrière droit et arrière gauche du four en suivant la même méthode.
4. À l'aide d'au moins deux personnes, placer le four en position verticale.



5. Passer à la section “Raccordement électrique”.

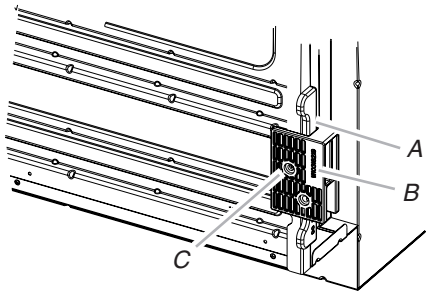
La hauteur de la cavité d'encastrement est comprise entre 28 1/16" (72,8 cm) et 29 7/16" (74,8 cm)

1. À l'aide d'au moins 2 personnes, placer le four sur sa partie arrière, sur une surface couverte.



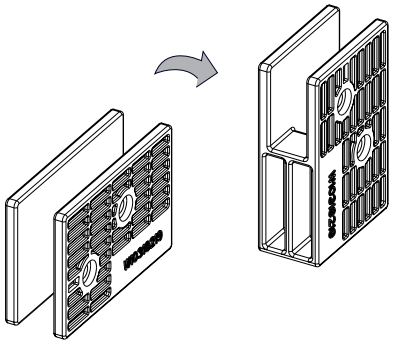
GOEDEKER
Trusted since 1951

2. Retirer le pied de la cale d'espacement avant droite en ôtant la vis n° 8-18 x ⅜".
REMARQUE : Ne pas retirer la cale d'espacement

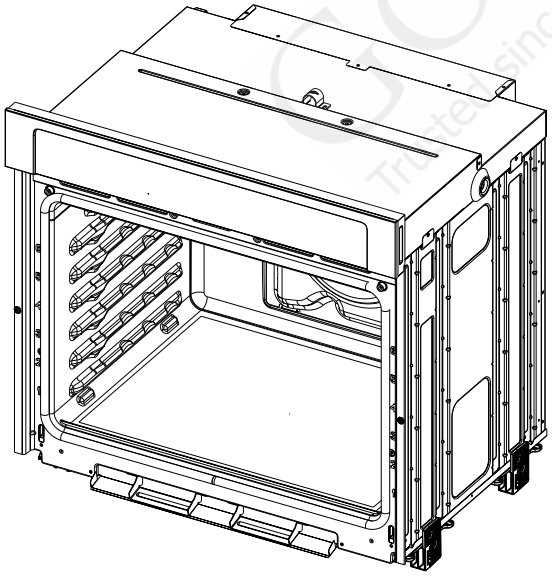


A. Cale d'espacement
B. Pied
C. Vis n° 8-18 x ⅜"

3. Faire pivoter le pied à 90° de façon à ce que le côté court du pied soit orienté vers le sommet du four.



4. Réinstaller le pied de la cale d'espacement à l'aide de la vis n° 8-18 x ⅜" précédemment retirée.
5. Enlever, faire pivoter et réinstaller les pieds installés au niveau avant gauche, arrière droit et arrière gauche du four en suivant la même méthode.
6. À l'aide d'au moins deux personnes, placer le four en position verticale.



7. Passer à la section “Raccordement électrique”.

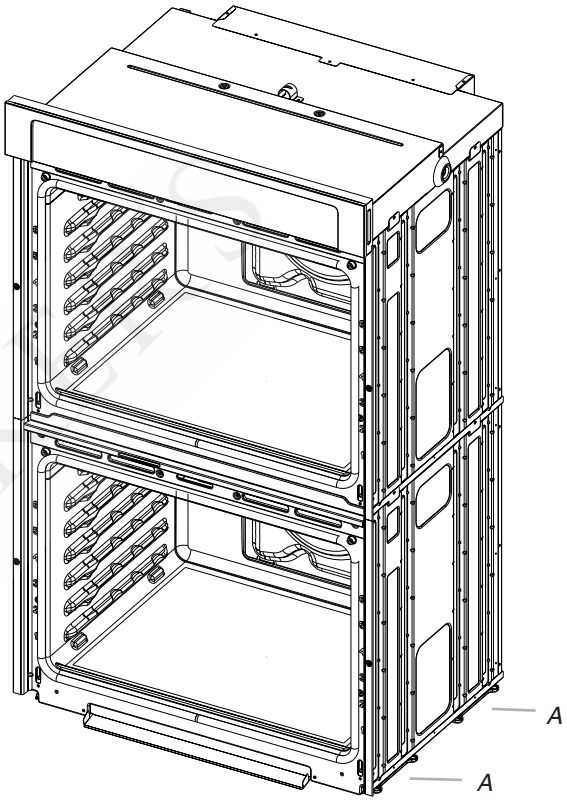
Four double

En modifiant le positionnement des pieds du four, on peut installer un four double dans une cavité d'encastrement d'une hauteur comprise entre 48⅞" (124,1 cm) et 52³⁄₁₆" (132,6 cm). Consulter les instructions suivantes pour adapter la position des pieds à la taille de la cavité d'encastrement.

La hauteur de la cavité d'encastrement est comprise entre 48⅞" (124,1 cm) et 50⁷⁄₁₆" (128,1 cm)

Il n'est pas nécessaire d'installer les pieds du four. Le four a été correctement configuré à sa sortie d'usine.
REMARQUE : Ne pas retirer les cales d'espacement.

Passer à la section “Raccordement électrique”.

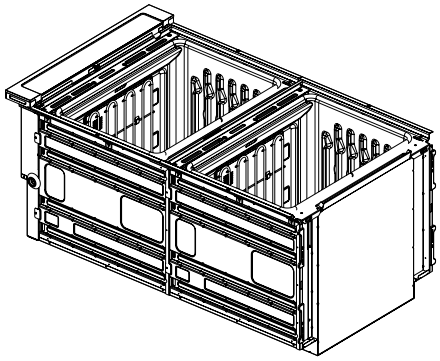


A. Cales d'espacement

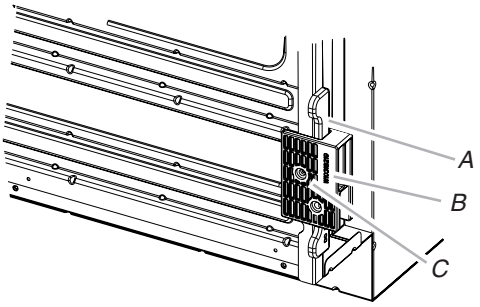
GOEDEKERS
Trusted since 1951

La hauteur de la cavité d'encastrement est comprise entre 50½" (128,2 cm) et 51⅛" (129,9 cm)

1. À l'aide d'au moins 2 personnes, placer le four sur sa partie arrière, sur une surface couverte.

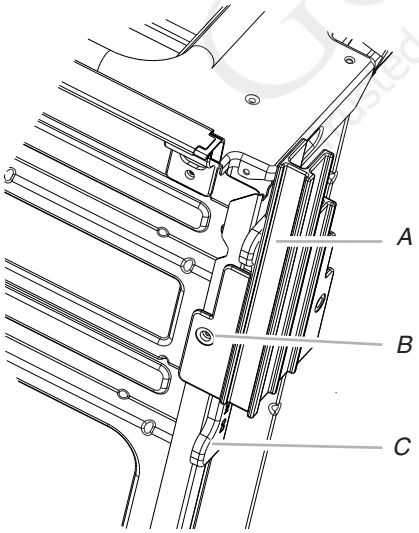


2. Installer un pied sur la cale d'espacement arrière gauche avec une vis n° 8-18 x ⅜".
   REMARQUE : Positionner le pied de façon à ce que le côté long du pied soit orienté vers le sommet du four.



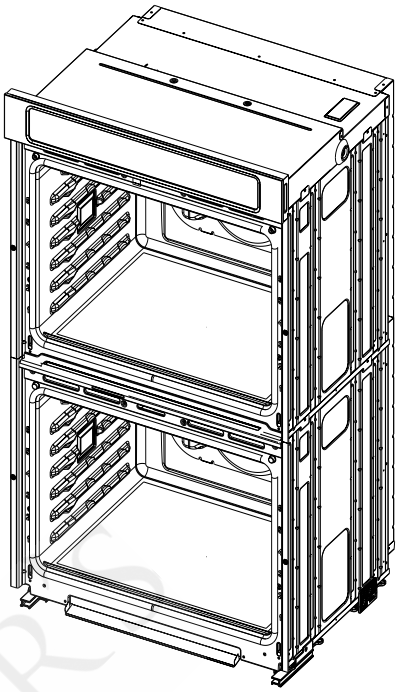
A. Cale d'espacement
B. Pied
C. Vis n° 8-18 x ⅜"

3. De la même manière, installer un pied sur la partie arrière droite du four.
4. Installer un pied avant sur la cale d'espacement avant gauche avec une vis n° 8-18 x ⅜".
   REMARQUE : Positionner le pied de façon à ce que le côté long du pied soit orienté vers le four, tel qu'illustré.



A. Pied avant
B. Vis n° 8- 18 x ⅜"
C. Cale d'espacement

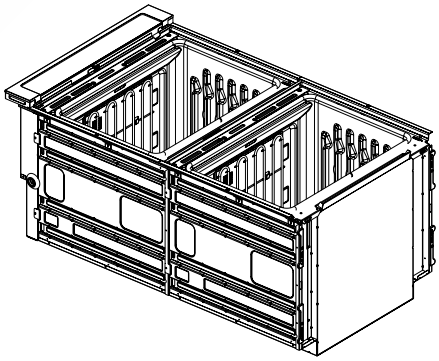
5. De la même manière installer un pied avant sur la partie avant droite du four.
6. À l'aide d'au moins 2 personnes, placer le four en position verticale.



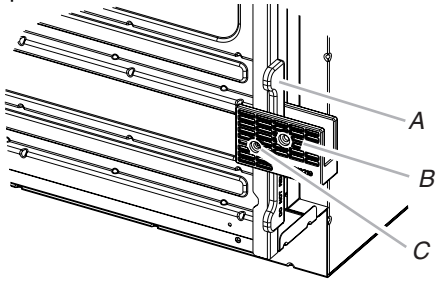
7. Passer à la section "Raccordement électrique".

La hauteur de la cavité d'encastrement est comprise entre 51³⁄₁₆" (130,0 cm) et 52³⁄₁₆" (132,6 cm)

1. À l'aide d'au moins 2 personnes, placer le four sur sa partie arrière, sur une surface couverte.



2. Installer un pied sur la cale d'espacement arrière gauche avec une vis n° 8-18 x ⅜".
   REMARQUE : Positionner le pied de façon à ce que le côté court du pied soit orienté vers le sommet du four.



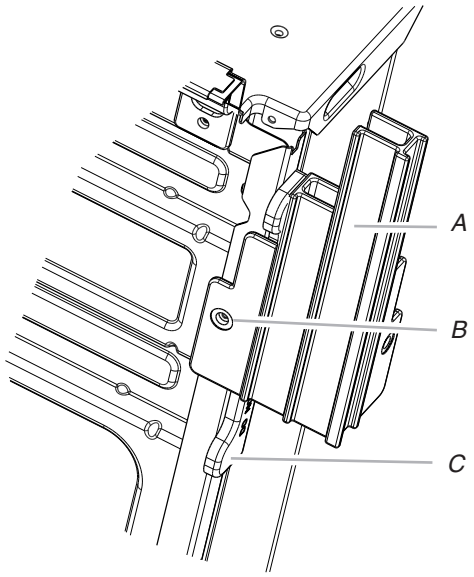
A. Cale d'espacement
B. Pied
C. Vis n° 8-18 x ⅜"

3. De la même manière, installer un pied sur la partie arrière droite du four.

GOEDEKERS
Trusted since 1951

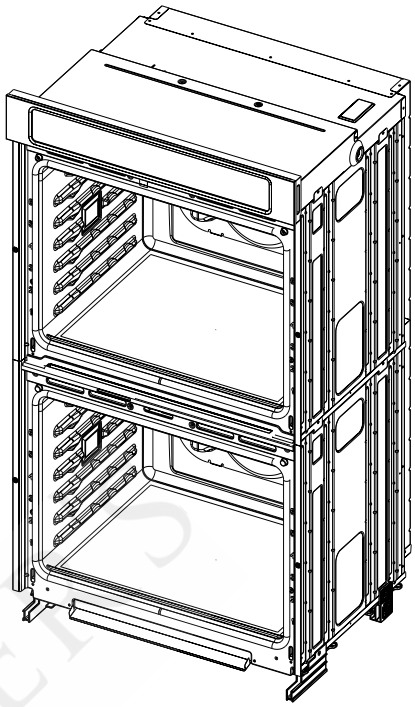
4. Installer un pied avant sur la partie avant gauche avec une vis n° 8-18 x ⅜".

   REMARQUE : Positionner le pied de façon à ce que le côté long du pied soit orienté vers le four, tel qu'illustré.



A. Pied avant
B. Vis n° 8- 18 x ⅜"
C. Cale d'espacement

5. De la même manière installer un pied avant sur l'avant droit du four.
6. À l'aide d'au moins 2 personnes, placer le four en position verticale.



7. Passer à la section “Raccordement électrique”.

Raccordement électrique

Fours doubles

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de choc électrique

Déconnecter la source de courant électrique avant l'entretien.

Utiliser du fil en cuivre rigide de calibre 8.

Relier le four à la terre.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou un choc électrique.

Fours simples

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de choc électrique

Déconnecter la source de courant électrique avant d'entreprendre le travail.

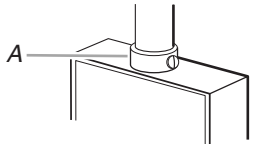
Utiliser du fil en cuivre rigide de calibre 12.

Relier le four à la terre.

Le non-respect de ces instructions peut causer un décès, un incendie ou un choc électrique.

Le câblage d'alimentation de ce four comporte un conducteur neutre (blanc) et un conducteur vert (ou nu) de liaison à la terre connecté à la caisse; ces deux conducteurs sont torsadés.

1. Déconnecter la source de courant électrique.
2. Faire passer le conduit de câble flexible depuis le four à travers l’ouverture dans le placard.
3. Le cas échéant, enlever le couvercle du boîtier de connexion.
4. Installer un connecteur de conduit (homologation UL ou CSA) sur le boîtier de connexion.

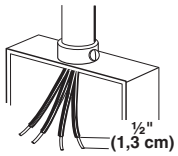
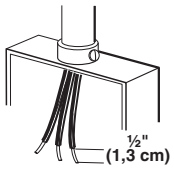


A. Connecteur de conduit (homologation UL ou CSA)

GOEDEKERS
Trusted since 1951

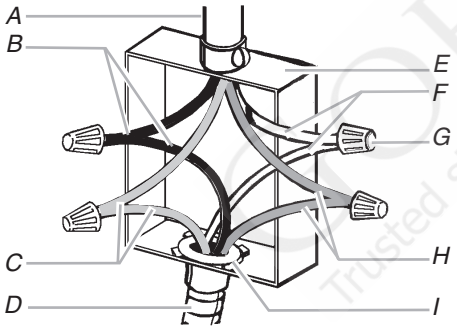
5. Acheminer le conduit de câble flexible depuis le four jusqu'au boîtier de connexion - utiliser un connecteur de conduit (homologation UL ou CSA).
6. Serrer les vis sur le connecteur de conduit.
7. Voir “Tableau des options de raccordement électrique” pour terminer l'installation correspondant à votre type de raccordement électrique.

Tableau des options de raccordement électrique

Câblage de la maison :	Voir la section :
4 conducteurs 	Câble à 4 conducteurs depuis le point de distribution du domicile
3 conducteurs 	Câble à 3 conducteurs depuis le point de distribution du domicile

Câble à 4 conducteurs depuis le point de distribution du domicile

IMPORTANT : Utiliser le câble à 4 conducteurs provenant du point de distribution du domicile aux États-Unis lorsque les codes locaux ne permettent pas la mise à la terre par l'intermédiaire du conducteur neutre, en cas de nouvelle installation avec alimentation par un circuit secondaire (1996 NEC), dans les résidences mobiles et les véhicules récréatifs, dans les nouvelles constructions, et au Canada.

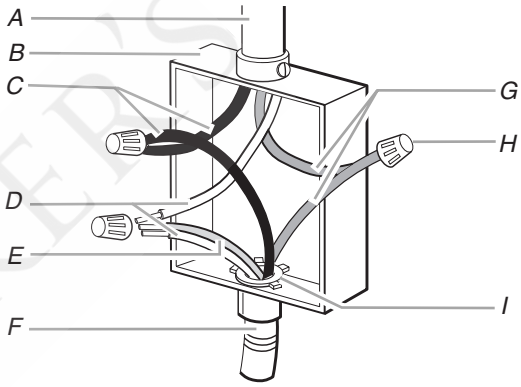


A. Câble depuis le point de distribution du domicile
B. Conducteurs noirs
C. Conducteurs rouges
D. Câble flexible à 4 conducteurs depuis le four
E. Boîtier de connexion
F. Conducteurs blancs
G. Connecteurs de fils (homologation UL)
H. Conducteurs verts (ou nus) de liaison à la terre
I. Connecteur de conduit (homologation UL ou CSA)

1. Connecter ensemble les 2 conducteurs noirs (B) avec un connecteur de fils (homologation UL).
2. Connecter ensemble les 2 conducteurs rouges (C) avec un connecteur de fils (homologation UL).
3. Détorsader le conducteur blanc du conducteur vert (ou nu) de liaison à la terre provenant du four.
4. Connecter ensemble les 2 conducteurs blancs (F) avec un connecteur de fils (homologation UL).
5. Connecter le conducteur vert (ou nu) de liaison à la terre (H) du câble du four au conducteur vert (ou nu) de liaison à la terre dans le boîtier de connexion - utiliser un connecteur de fils (homologation UL).
6. Installer le couvercle du boîtier de connexion.

Câble à 3 conducteurs depuis le point de distribution du domicile - É.-U. seulement

IMPORTANT : Utiliser le câble à 3 conducteurs depuis le point de distribution du domicile lorsque les codes locaux autorisent un tel raccordement.



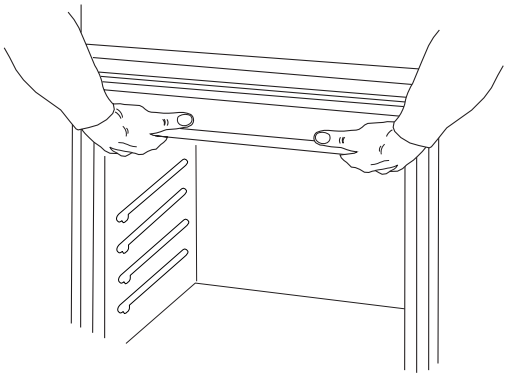
A. Câble depuis le point de distribution du domicile
B. Boîtier de connexion
C. Conducteurs noirs
D. Conducteurs blancs
E. Conducteur vert (ou nu) de liaison à la terre (depuis le four)
F. Câble flexible à 4 conducteurs depuis le four
G. Conducteurs rouges
H. Connecteurs de fils (homologation UL)
I. Connecteur de conduit (homologation UL ou CSA)

1. Connecter ensemble les 2 conducteurs noirs (C) avec un connecteur de fils (homologation UL).
2. Connecter les 2 conducteurs blancs (D) et le conducteur vert (ou nu) de liaison à la terre (du câble du four) avec un connecteur de fils (homologation UL).
3. Connecter ensemble les 2 conducteurs rouges (G) avec un connecteur de fils (homologation UL).
4. Installer le couvercle du boîtier de connexion.

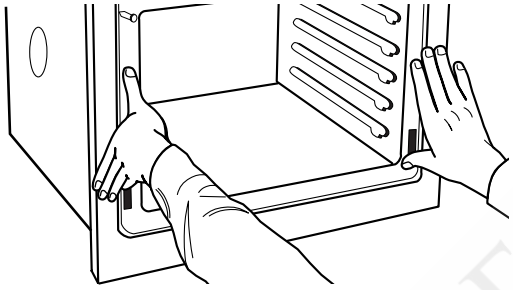
GOEDEKERS Trusted since 1951

1. À l'aide d'au moins 2 personnes, soulever et introduire partiellement le four dans l'ouverture d'encastrement du placard. Utiliser l'ouverture du four comme zone de prise.

   REMARQUE : Pour introduire le four dans le placard, pousser contre la zone du joint du four située sur le châssis avant. Ne pas pousser contre les bords externes.



2. Pousser contre la zone du joint du châssis avant pour introduire le four dans le placard, jusqu'à ce que la surface arrière du châssis avant soit au contact de la paroi avant du placard.

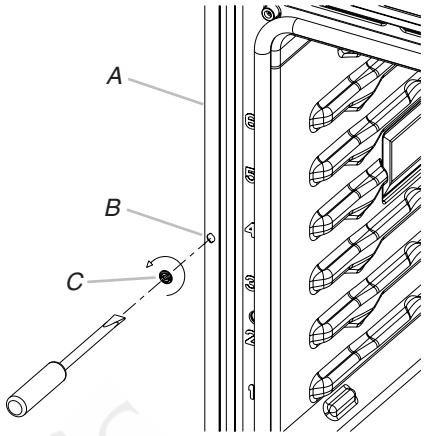


A. Pied d'expédition

3. Pousser complètement le four dans le placard et le centrer dans la cavité d'encastrement du placard.

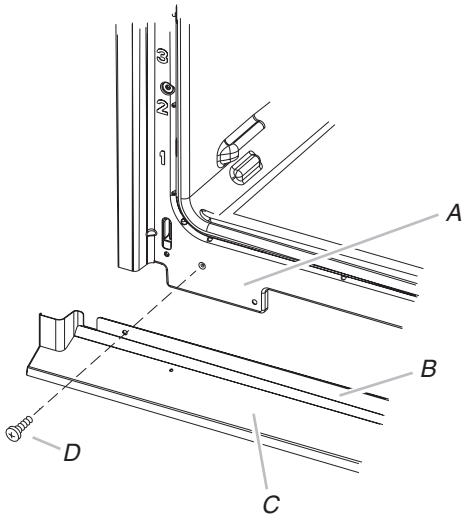
   REMARQUE : Si votre modèle correspond au numéro KEBK171B, KEBK101B, KEBK276B, KEBK206B, KEBS179B, KEBS109B, KEBS277B, KEBS279B, KEBS207B, KEBS209B, KEBU109B or KEBU209B, passez à l'étape 5.

4. Insérer l'oeillet dans le trou de la glissière de montage à l'aide d'un tournevis à lame plate. Insérer le tournevis dans l'oeillet et le tourner de ¼ de tour dans le sens antihoraire. Veiller à ce que l'oeillet reste en place.



A. Glissière de montage
B. Trou de la glissière de montage
C. Oeillet

5. Fixer solidement le four au placard à l'aide des vis n° 8–14 x 1" fournies. Insérer les vis dans le trou de l'oeillet. Ne pas serrer les vis excessivement.
6. Sur les modèles dont le pied est positionné de telle manière que le côté long est orienté vers le sommet du four, l'évent du four est fixé au côté du four par du ruban adhésif. Pour l'installation, procéder selon les instructions suivantes.
   - Aligner le support de l'évent (B) avec le châssis du four (A) comme illustré.
   - Avec une vis n° 8-18 x ⅜" (D) pour chaque côté du support de l'évent (B), fixer solidement l'évent au four.

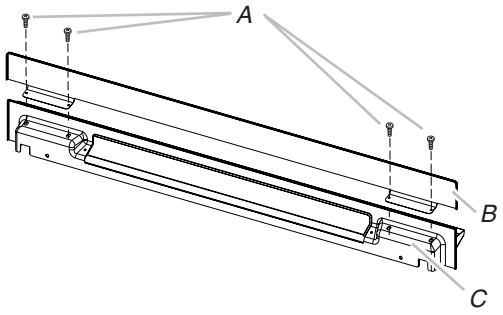


A. Châssis du four
B. Support de l'évent
C. Évent du four
D. Vis n° 8–18 x ⅜"

GOEDEKER'S
Trusted Since 1951

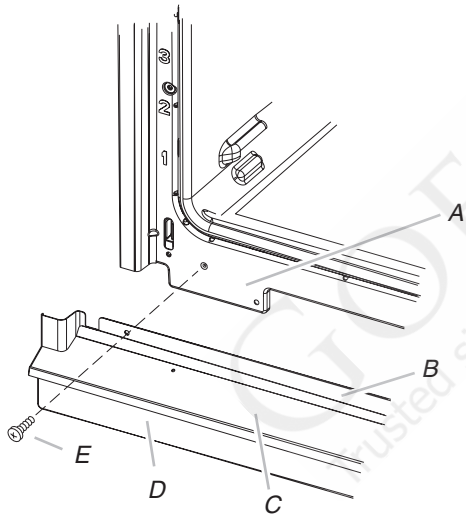
7. Sur les modèles dont le pied est positionné de telle manière que le côté court est orienté vers le sommet du four, la garniture de l'évent inférieur doit également être installée. Pour l'installation, procéder selon les instructions suivantes.
   - Placer la garniture de conduit d'évacuation inférieure (B) dans le conduit d'évacuation (C).
   - Installer la garniture de l'évent inférieur (B) à l'évent (C) à l'aide de deux vis n° 8–18 x ¼" de chaque côté.

   REMARQUE : Sur les modèles de 27" (68,6 cm), utiliser une seule vis n° 8-18 x ¼" de chaque côté.



A. Vis n° 8–18 x ¼"
B. Garniture de l'évent inférieur
C. Conduit d'évacuation

   - Aligner la languette de conduit d'évacuation (B) avec le châssis du four (A) comme illustré.
   - Avec une vis n° 8-18 x ⅜" (E) pour chaque côté du support de l'évent (B), fixer solidement l'évent au four.



A. Châssis du four
B. Support de l'évent
C. Évent du four
D. Garniture de l'évent inférieur
E. Vis n° 8–18 x ⅜"

8. Réinstaller les grilles du four.
9. Réinstaller la porte du four en insérant les extrémités des charnières dans les ouvertures destinées à les recevoir sur le châssis du four.
10. Enfoncer les charnières aussi loin qu'elles peuvent aller et ouvrir la porte du four. On doit percevoir le mouvement de la porte du four lorsqu'elle se met en place.
11. Faire pivoter les deux charnières jusqu'à la position de verrouillage.
12. Vérifier que la porte s'ouvre et se ferme facilement. Si tel n'est pas le cas, répéter le processus de dépose et d'installation de la porte. Voir la section "Préparation du four encastré".
13. Répéter cette procédure pour la porte du four inférieur.
14. Reconnecter la source de courant électrique.
15. Le tableau d'affichage s'allume brièvement et "PF" devrait apparaître sur l'affichage.
16. Si le tableau d'affichage ne s'allume pas, consulter la section "Assistance ou service" du guide d'utilisation et d'entretien ou contacter le marchand auprès duquel le four a été acheté.

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

1. Vérifier que toutes les pièces sont maintenant installées. S'il reste une pièce, passer en revue les différentes étapes pour découvrir laquelle aurait été oubliée.
2. Vérifier la présence de tous les outils.
3. Jeter/recycler tous les matériaux d'emballage.
4. Pour l'utilisation et le nettoyage du four, lire le Guide d'utilisation et d'entretien.

Vérification du fonctionnement pour un four simple et un four double

1. Mettre l'appareil sous tension.
2. À la première utilisation, régler l'horloge et toute autre préférence réglable. Consulter le Guide d'utilisation et d'entretien pour plus de renseignements.
3. Pour les fours simples, appuyer sur BROIL (cuisson au gril). **REMARQUE :** Pour les fours doubles, appuyer sur UPPER BROIL (cuisson au gril - four supérieur) ou LOWER BROIL (cuisson au gril - four inférieur).
4. Régler la température.
5. Appuyer sur START (mise en marche).

   Si le(s) four(s) ne fonctionne(nt) pas, contrôler ce qui suit :

   - Les fusibles du domicile sont intacts et serrés; le disjoncteur n'est pas déclenché.
   - La prise de courant est correctement alimentée.
   - Voir la section "Dépannage" dans le Guide d'utilisation et d'entretien.
6. Après que le four a fonctionné pendant 5 minutes, vérifier qu'il y a émission de chaleur.

   Si aucune chaleur n'est ressentie ou si un message d'erreur apparaît sur l'affichage, éteindre le four et contacter un technicien qualifié.
7. Pour les fours doubles, appuyer sur UPPER CANCEL/ LOWER CANCEL (annulation four supérieur/annulation four inférieur). Pour les fours simples, appuyer sur CANCEL (annulation).

Si vous avez besoin d'assistance ou de service :

Consulter la section "Assistance ou service" du Guide d'utilisation et d'entretien ou contacter le marchand auprès duquel le four encastré a été acheté.

GOEDEKERS Trusted since 1951

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

GOEDEKER'S
Trusted since 1951

W10351242B

© 2012.
All rights reserved.
Tous droits réservés.

2/12
Printed in U.S.A.
Imprimé aux É.-U.